



МСЭ-D 2-я Исследовательская комиссия 3-й Исследовательский период (2002–2006 годы)

Возможные преимущества для электросвязи в сельских районах

РЕКОМЕНДАЦИЯ МСЭ-D 18

ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЕ КОМИССИИ МСЭ-D

Исследовательские комиссии МСЭ-D созданы в соответствии с Резолюцией 2 Всемирной конференции по развитию электросвязи (ВКРЭ), которая состоялась в Буэнос-Айресе, Аргентина, в 1994 году. На период 2002–2006 годов 1-й Исследовательской комиссии поручено исследование семи Вопросов в области стратегий и политики развития электросвязи. 2-й Исследовательской комиссии поручено исследование одиннадцати Вопросов в области развития услуг и сетей электросвязи и управления ими. Для того чтобы как можно быстрее реагировать на нужды развивающихся стран, в течение этого периода результаты исследования каждого Вопроса публикуются по мере их готовности, что позволяет обходиться без процесса их утверждения во время ВКРЭ.

Для получения более подробной информации:

Просим обращаться к

Г-же Александре ПИЛЕРИ (Ms Alessandra PILERI)

Бюро развития электросвязи (БРЭ)

ITU

Place des Nations

CH-1211 GENEVA 20

Switzerland

Телефон: +41 22 730 6698

Факс: +41 22 730 5484

Эл. почта: alessandra.pileri@itu.int

Бесплатная загрузка:

www.itu.int/ITU-D/study_groups/index.html

Электронный книжный магазин МСЭ:

www.itu.int/publications

© ITU 2006

Все права сохранены. Никакая часть данной публикации не может быть воспроизведена с помощью каких бы то ни было средств без предварительного письменного разрешения МСЭ.

ВОПРОС 10-1/2

*Связь для сельских и
отдаленных районов*

МСЭ-D

2-я Исследовательская комиссия

3-й Исследовательский период (2002–2006 годы)

*Возможные преимущества
электросвязи
в сельских районах*

РЕКОМЕНДАЦИЯ МСЭ-D 18

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.

Рекомендация МСЭ-D 18 – Возможные преимущества электросвязи в сельских районах	1
--	---

РЕКОМЕНДАЦИЯ МСЭ-D 18

Возможные преимущества электросвязи в сельских районах

(Март, 2006 г.)

Вопрос 10-1/2: Связь для сельских и отдаленных районов

Всемирная конференция по развитию электросвязи (Доха, 2006 г.),

учитывая,

- a) что повсеместно признано, что содействие распространению услуг ИКТ может действовать в качестве катализатора для повышения качества жизни населения сельских и отдаленных районов;
- b) что очень важное значение будет иметь предоставление руководящих указаний, касающихся правильного выбора технологий с учетом различных местных условий;
- c) что важнейшее значение будет иметь наличие различных основанных на стандартах технологий и решений, предназначенных для длительного использования и предусматривающих техническое обслуживание небольшого объема, а также низкие капитальные и эксплуатационные затраты, что может содействовать доступу к услугам по передаче речи и данных по местным линиям связи;
- d) что решения, упомянутые в пункте c), также будут иметь важное значение для содействия коллективному или совместному доступу, который может послужить платформой для предоставления услуг в области образования, здравоохранения, коммерции, сельского хозяйства и т. д., а также может оказаться важнейшим средством электросвязи в случае стихийных бедствий;
- e) что уже накопленный опыт по созданию многоцелевых коллективных центров электросвязи (МКЦЭ), переговорных пунктов общего пользования (ППОП) и центров коллективного доступа (ЦКД) может послужить моделью для дальнейшей разработки подобных концепций, включающих новые технологические решения,

отмечая, что

- a) Рекомендации 6-1, 7-1, 8-1, 9-1 и 10-1, составленные в ходе исследовательского периода МСЭ-D 1998–2002 гг., уже содержат важную информацию и руководящие указания по различным вопросам, связанным с электросвязью в сельских районах, и ожидается, что эти Рекомендации будут регулярно обновляться;
- b) результаты работы, проделанной 2-й Исследовательской комиссией МСЭ-D в ходе исследовательского периода 2002–2006 годов, включая анализ результатов глобальных исследований услуг электросвязи в сельских районах и анализ результатов тематических исследований, представленных Государствами-Членами и Членами Секторов;
- c) что на стадии планирования проектов электросвязи для сельских и отдаленных районов будет целесообразно учитывать примеры успешной практики, представленные в составленных по результатам анализа отчетах ИК2 МСЭ-D;
- d) что определение приоритетности проектов в области ИКТ и скоординированное участие правительства и отрасли может содействовать финансированию и, таким образом, помочь в ускорении развития электросвязи в сельских общинах;
- e) что инфраструктура электросвязи в огромной степени зависит от наличия дополнительных услуг, включая надежное электроснабжение,

рекомендует,

- 1 чтобы органы, занимающиеся планированием инфраструктуры электросвязи в сельских районах, учитывали потенциальные преимущества, которые могут быть получены в результате либерализации рынков электросвязи, в силу чего участие объединений частного сектора может способствовать развитию инфраструктуры электросвязи во многих аспектах, включая финансирование;
 - 2 чтобы поощрялось установление партнерских отношений между правительством, международными организациями и организациями отрасли в области планирования и первоначального развертывания проектов в области электросвязи в сельских районах, даже в тех случаях, когда предполагается, что в дальнейшем они будут переданы местным администрациям, операторам местных служб или самим общинам;
 - 3 чтобы поддерживалось участие соответствующих членов сообщества во всех аспектах развития местной инфраструктуры электросвязи, включая определение необходимых услуг и приложений, для обеспечения максимальных устойчивых преимуществ, которые можно получить от инфраструктуры;
 - 4 чтобы поддерживалась профессиональная подготовка в области ИКТ для всех членов местного сообщества, вне зависимости от возраста и пола, как оптимальное средство обеспечения равного доступа к ресурсам местной инфраструктуры электросвязи, использования их преимуществ и получения дополнительных возможностей.
-

Отпечатано в Швейцарии
Женева, 2006 г.

Авторы фотографий: ITU Photo Library